

บทสนทนา

Peter	Zeig mir doch mal Bilder von deiner Familie.	เธอเอารูปครอบครัวของเธอมาให้ฉันดูหน่อยสิ
Mali	Ja, gerne. Hier, das ist meine Familie	ได้สิ ยินดี นี่ไง นี่ครอบครัวของฉัน
Peter	Wo sind deine Eltern?	ไหนพ่อแม่ของเธอ?
Mali	Hier ist mein Vater und das ist meine Mutter.	นี่ไง นี่พ่อของฉัน และนี่แม่ของฉัน
Peter	Wie alt sind sie denn?	แล้วพวกเขาอายุเท่าไรกัน?
Mali	Mein Vater ist ____ und meine Mutter _____ (Jahre alt).	พ่อของฉันอายุ.... และแม่อายุ...(ปี)
Peter	O, die sehen aber noch jung aus!	โอ้โฮ พวกเขาอายุยังไม่แก่เลยนะ
Mali	Danke.	ขอบใจค่ะ
Peter	Und wer ist das auf diesem Foto? Sind das deine Geschwister?	และนี่ใครนะในรูปนี้? เป็นพี่น้องของเธอหรือ?
Mali	Nein, das sind die Kinder von meiner Schwester / meinem Bruder. Meine Geschwister sind hier auf diesem Bild. Das ist Nong. Er ist 18 (Jahre alt). Und Däng ist 15 (Jahre alt). Sie geht noch zur Schule.	ไม่ใช่หรอก เป็นลูกของพี่สาว/น้องสาว /ของพี่ชาย/น้องชาย พี่น้องของฉันอยู่ในรูปนี้ คนนี้โหน่ง เขาอายุ 18 (ปี) และแดงอายุ 15 (ปี) เธอยังเรียนอยู่
Peter	Hast du nur zwei Geschwister?	เธอมีพี่น้องแค่สองคนหรือ?
Mali	Nein, aber die anderen sind alle schon verheiratet. Schau, das ist ein Bild von meiner großen Schwester /meinem großen Bruder. Sie /er ist ____ und hat ____ Kinder. Und das ist ihr Mann / seine Frau. Sie ist Lehrerin / er ist Busfahrer.	เปล่าหรอก แต่คนอื่นๆแต่งงานหมดแล้ว ดูนี่ นี่รูปของพี่สาวของฉัน/พี่ชายของฉัน เธอ/เขาอายุ...และมีลูก...คน และนี่สามีของเธอ/ภรรยาของเขา เขาทำงานเป็น...
Peter	Leben deine Großeltern auch noch?	ปู่ย่าตายายของเธอยังอยู่ไหม?
Mali	Ja, meine Oma lebt noch. Aber mein Opa ist schon tot.	ค่ะ ย่า/ยายของฉันยังอยู่ แต่ปู่/ตาของฉันเสียแล้ว
Peter	O, das tut mir leid. Wo lebt deine Oma jetzt.	โอ้ ฉันเสียใจด้วยนะ แล้วย่า/ยายของเธออยู่ที่ไหนละตอนนี้?
Mali	Bei meinen Eltern.	อยู่กับพ่อแม่ของฉัน
Peter	Ich freue mich, dass ich deine Verwandten kennen lernen werde, wenn wir zusammen nach Thailand fliegen.	ฉันดีใจที่จะได้รู้จักกับญาติพี่น้องของเธอถ้าเราบินไปเมืองไทยด้วยกัน